

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Lastwagen (Fahrgestell)	TROJER	TT 52 W (Alpinist)	CN 3812 01

Hersteller Fahrzeugbau M. & K. TROJER, I-39028 Schlanders
 Erkennungsmerkmale auf Herstellerplakette "TT 52 W"
 vor Fahrgestellnummer "TT 52 W"
 Herstellerplakette rechts, vor Beifahrersitz auf Kotflügel-Innenseite
 Fahrgestellnummer rechts, Mitte oben auf Fahrgestell-Längsträger, hinter Getriebe-Silentblock
 Motorkennzeichen "ER 492 H" hinten auf Zylinderkopf (Plakette)
 Hauptimporteur HAMAG Landmaschinen AG, 3766 Boltigen
 Geprüftes Fahrzeug TT52W-16582

Fahrgestell
 Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4 od. 6
 Lenkung hydrostatisch, Lenkhilfe hydraulisch
 Getriebe mechanisch synchronisiert, a.W. Kriechganggruppe
 Anzahl Gänge 12 oder 16 Achsantrieb Allrad, v-ausschaltbar
 Betriebsbremse +) hydraulisch, 2-Kreis, IB, wirkend auf alle Räder
 Hilfsbremse mechanisch, Scheibe und IB, wirkend auf Kardanwelle und auf ER
 Feststellbremse wie Hilfsbremse
 Dauerbremse Bremsflüssigkeitsbehälter im Blickfeld des Fahrers
 2-Kreis-Kontrolle

Motor	Marke	V M	Typ	ER 492 H
Bauart	Reihe		Takte	4
Treibstoff	D		Lage	vorn
Kühlung	Wasser		Anzahl Zylinder	4
Bohrung	92		Hub	90
Hubraum	2392		Steuer-PS	12,18
Leistungs-kW	49 (DIN)		bei U/min	3600
Lärm-Standmessung	74,0		dB(A) bei U/min	2700
Schalldämpfer	1 Topf 410 x ø 125 mm			*
Abgasprüfung	Bacharach 3,0			
Entstörung				

Karosserie Frontlenkerkabine / je nach Aufbau
 Anzahl Türen 2 Geschw. Messer -
 Sicherheitsgurten v - h -
 Unterlegkeil 1/ 300x175x150 Rückspiegel links + rechts
 Diebstahlsicherung -
 Anzahl Plätze t 2 v 2 M - h -
 Masse §) innen - außen -
 Länge - Achsabstand 2400 oder 2800
 Breite - Doppelachse v - h -
 Höhe - Spurweite v 1500 h 1550
 Ueberhang v 950 Spurweite v - h 1550 - 1860
 h - l 10600 r 10850
 Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile - Spurkreis ø -11800 -11800

Gewichte §)	vorn	ninten	total
Leergewicht	1600	460 +)	2060
Nutzlast	(Fahrgestell mit Achsabstand 2400 mm)		
Gesamtgewicht			
Fabrikgarantie	2800	3000	5200
Reifengröße	11,5/80 - 15,3 (15)		
Ply / bar	8 / 3,0	8 / 3,0	
Tragkraft	3200	3200	
für V max	40	40	
Felgen	9.00 x 15	9.00 x 15	
Gar Anhängelast gebremst/ungebremst	4500		
Garantiertes Gesamtzuggewicht			
Geprüfte Anhängelast			
Garantierte Dachlast			
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	34,8		km/h
gemessen 35,4 km/h bei U/min 3800	Motor	820	Zapfwelle

EX

Ausrüstung	M (E)
Fernlichter	M (E)
Abblendlichter	A (E)
Standlichter	R (E)
Schlusslichter	SI (E)
Bremslichter	SAW CH 1 1109.01 s _____ h 2a (E)
Richtungsblinker	v _____ s _____ h I (E)
Rückstrahler	v §) _____ s _____ h §)
Markierlichter	v _____ s _____ h _____
Nebelschlusslichter	_____
Zusätzliche Lichter	_____
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	1 kombiniert mit Schlusslicht
Scheibenwischer	2 Blatt *** ohne Waschanlage
Warnvorrichtungen	HELLA (E) 20011 oder andere homologierte Modelle

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Lastwagen		
Marke und Typ	T R O J E R TT 52 W		
Typenscheinnummer	CH	3812	01
Karosserie	je nach Aufbau		
Plätze	total	2	vorn 2
Leergewicht	lt.Waagschein	Treibstoff	D
Nutzlast	je nach Fz.	Steuer-PS	12,18
Gesamtgewicht	5200	Hubraum	2392

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

(Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

- * Geräuschdämpfung : Motorraum oben und seitlich mit schalldämmendem Material ausgekleidet.
- + Gewicht/Bremsen : minimales Adhäsionsgewicht auf Hinterachse 900 kg erforderlich.
- §) Masse, Gewichte und Ausrüstung sind bei der Einzelabnahme festzustellen bzw. zu kontrollieren.
Bei einer Fahrzeugbreite von über 2100 mm sind Markierlichter nach vorn und hinten erforderlich.

Eintrag im Fahrzeugausweis:

101 - Anzahl Plomben: 1 / Anbringungsort: an Vollastanschlag.

118 - Geschwindigkeit maximal 40 km/h. Höchstgeschwindigkeitszeichen erforderlich.

122 - Nur auf den für 2,5 m breite Fahrzeuge geöffneten Strassen zugelassen. Breitezichen erforderlich (nur bei Breite über 2300 mm).

 Ort und Datum der Prüfung **Bellach, 2.5.83/Frutigen, 19.5.83** Ersetzt Typenschein CH
Schö/lin Gau/jak

Eidg. Typenprüfstelle

A
Art des Fahrzeugs
Genre du véhicule

31) Lastwagen
Camion

B
Fabrikmarke
Marque de fabrique

T R O J E R

C
Typ Modell
Type Modèle

T T 5 2 W

D
Typenschein-Nummer
Fiche d'homologation No

3812 01

EMISSIONSKARTE (EK) nach den Vorschriften 01.10.1982
FICHE DES EMISSIONS (FE) selon les prescriptions

Geräuschemissionen / Emissions du bruit

E Motortyp Type du moteur	F Getriebe Boîte de vitesses	G i-Achse i-essieu	H Vorbeifahrt Avec le vhc. en marche: dB/A	J Standmessung Mesure à l'arrêt dB/A min-1	R Bemerkungen Remarques
HR 492 H	m12	5,71	84,0	75,0 2700	ab) ac)
HR 492 H	m16	5,71	x)	75,0 2700	ab) ac)

Rauchemission nach ECE 24 bzw. EG-Richtlinie
Emission de fumée selon ECE 24 resp. directive CEE

oder
ou

BOSCH-Schwärzungszahl
Degré de noircissement

Motortyp / Type du moteur: **HR 492 H**

	0			P			0		
Einspritzpumpe Pompe d'injection:	k=	bei/ä	min-1	k=	bei/ä	min-1	b=	2,20	bei/ä 3420 min-1
	k=	"	"	k=	"	"	b=	3,20	" 2520 "
BOSCH	k=	"	"	k=	"	"	b=	3,40	" 2200 "
	BACHARACH = 3,0								

Motortyp / Type du moteur:

	k=	bei/ä	min-1	k=	bei/ä	min-1	b=	bei/ä	min-1
Einspritzpumpe Pompe d'injection:	k=	"	"	k=	"	"	b=	"	"
	k=	"	"	k=	"	"	b=	"	"
	BACHARACH =								

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen
compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale

Ersetzt EK / remplace FE vom/du

Datum / date: 02.05.83

BUNDESAMT FUER POLIZEIWESEN OFFICE FEDERAL DE LA POLICE
Typenprüfstelle Service d'homologation